

B-1506

20.11.1948.
Sundeksemplar
19.11.1948

ENSV TÖÖNDUSLIKE KOOPERATIIVIDE PEAVALITSUS
ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ПРОМКООПЕРАЦИИ ЭССР

TEATMIK

1932. a. püsivhindade kohta
Eesti NSV Töõnduslike Kooperatiivide süsteemis

СПРАВОЧНИК

неизменных цен 1932 года по
системе промкооперации Эстонской ССР

RK „RAKENDUSTRUKISTE KIRJASTUS“

TALLINN 1948

ENSV TÖÖNDUSLIKE KOOPERATIIVIDE PEAAVALITSUS
ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ПРОМКООПЕРАЦИИ ЭССР

TEATMIK

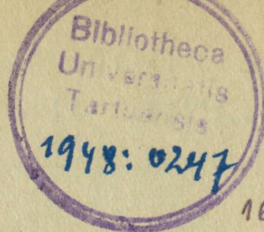
1932. a. püsivhindade kohta
Eesti NSV Töenduslike Kooperatiivide süsteemis

СПРАВОЧНИК

неизменных цен 1932 года по
системе промкооперации Эстонской ССР

*Kinnitatud 30. detsembril 1947. a. NSVL Plaani-
komisjoni Voliniku aset. ENSV-s ja ENSV Minist-
rite Nõukogu j. a. Töenduslike Kooperatiivide Pea-
valitsuse juhat. asetäit. poolt.*

*Утверждено 30 декабря 1947 г. зам. Уполно-
моченным Госплана СССР по Эст. ССР и зам.
Начальника Главного Управления Промкоопе-
рации при Совете Министров Эст. ССР.*



B-1506

46162

Sisukord

ARHIIVKOGU

Jrk. nr.	Tööstusharude nimetus	Lehekülg
1	Ehitusmaterjalide tööstus Производство стройматериалов	4
2	Elektriinstallatsiooni tooted Электроинсталляционные изделия	5
3	Jalanõude- ja nahatööstus Обувная и кожаная отрасль	6-7
4	Karusnaha tööstus Меховая промышленность	8
5	Keemiatööstus Химическая промышленность	9-10
6	Keraamatööstus Керамическая промышленность	11
7	Kultuurkaubad Культтовары	12-13
8	Metallitööstus Металлическая промышленность	14-15
9	Metsaülestõõtamine Лесозаготовительная промышленность	16
10	Metsakeemiatööstus Лесохимическая промышленность	16
11	Mööblitööstus Мебельная промышленность	17-20
12	Puidutööstus Деревообрабатывающая промышленность	21
13	Toiduainetetööstus Пищевкусовая промышленность	22
14	Trikotaaž- ja tekstiiltööstus Трикотажная и текстильная промышленность	23-25
15	Õmblustööstus Швейная отрасль	26-30
16	Muud tooted Разная промышленность	31

KÄSITAMISJUHEND.

Püsivhinnad Töenduslike Kooperatiivide süsteemi artellide toodetele rakendatakse vastavalt Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva Töenduslike Kooperatiivide Peavalitsuse Juhataja käskkirjale 3. veebruarist 1948. a. Nr. 61, 1. jaanuarist 1948. a. arvates.

Käesolev 1932. a. püsivhindade teatmik on kinnitatud Eesti NSV Plaanikomisjoni juures asuva NSVL Ministrite Nõukogu Riigiplaani voliniku ja Eesti NSV Töenduslike Kooperatiivide Peavalitsuse poolt 30. 12. 1948. a. ning jõustub 1. jaanuarist 1948. a. arvates, olles kohustuslikuks juhiseks kõigile Eesti NSV Töenduslike Kooperatiivide süsteemi kuuluvatele Töendusliitudele ja artellidele toodangu planeerimisel ja arveldamisel.

Mingisuguseid kõrvalekaldumisi teatmikust loendatud hindadest, töendusliitudele ja artellidel ei ole lubatud.

Teatmikust loendamatud ja edaspidi kõik püsivhinnad uutele toodetele kinnitatakse igal üksikjuhul tarviduse järgi Eesti NSV Kooperatiivide Peavalitsuse Juhataja ja Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva NSVL Ministrite Nõukogu Riigiplaani voliniku poolt.

Neil juhtudel, kui artellid kavatsevad uusi tooteid välja lasta, projekteerivad toote omahinna, väljalaskehinna- ja püsivhinna eelkalkulatsiooni ning esitavad selle vastava töendusliidu kaudu Eesti NSV Töenduslike Kooperatiivide Peavalitsusele.

Omavolilise kõrvalekaldumise eest teatmikust leitud vatest püsivhindadest või nende muutmise eest võetakse töendusliitude- ja artellide juhtivaid töötajad rangele vastutusele.

(GRONIMOV)

Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva
Töenduslike Kooperatiivide Peavalitsuse
Plaanimajanduse osakonna juhataja.

- Märge: a) Individuaal töökorras eratellijatele valmistatud õmblustööde püsivhinnad on 10% võrra kõrgemad kui samad tooted, mis valmistatud masstöö korras.
- b) Teatmiku „Kultuurkaupade“ lõikes näidatud kirjatasku püsivhind on rakendatav käsitsi valmistatud ja kunstiliselt kaunistatud nahktoodetele.
- c) Seebikarbid, hinnaga Rbl. 2.84 tükk, on mõeldud ainult kaanega (mitte seebi alused).
- d) Viltide nahastamistöö hind on võrdne vastavat liiki jalanõude poolsaabaste hinnaga.
- e) Trikootaaž- ja tekstiiltoodete püsivhinnad „Individuaal tellimine, käsitöö“ terves lõikes on rakendatav ainult sellistele toodetele, mis on üleni käsitöö ja nõuab iga tellimise jaoks ise modelli.
- f) „Sukad-sokid“ lõikes püsivhinnad laste villastele sokkidele on rakendatavad ainult kooliealistele laste sokkidele, kuna „laste sukad villased“ on mõeldud eelkooliealistele lastele; „naiste villased sokid“ on mõeldud lühikesed.

(GRONIMOV)

УКАЗАНИЯ.

Неизменные цены на продукцию вырабатываемую в артелях промысловой кооперации вводятся в соответствии с приказом Начальника Главного Управления Промкооперации при Совете Министров Эстонской ССР от 3 февраля 1948 г. за № — 61 с 1-го января 1948 года.

Настоящий справочник неизменных цен 1932 года утвержден Уполномоченным Госплана СССР по Эст. ССР и Главным Управлением Промкооперации Эстонской ССР 30-го декабря 1947 года вводится с 1-го января 1948 года и является обязательным для союзов и артелей промкооперации Эстонской ССР при планировании и учете продукции.

Никаких отступлений от ценника, союзам и артелям делать не разрешается.

Цены на изделия не указанные в справочнике и на изделия вновь вводимые в производство, утверждаются каждый раз в отдельном случае совместными решениями Начальника Управления Промкооперации Эстонской ССР и Уполномоченного Госплана СССР при Совете Министров Эстонской ССР.

В этом случае артели, выпускающие новые изделия, составляют предварительную сметную калькуляцию себестоимости и отпускной цены изделий и проектируемую неизменную цену и представляют ее через свой союз Главному Управлению Промкооперации ЭССР.

За самовольные отступления или изменения в справочнике, руководящие лица артелей и союзов будут привлекаться к строгой ответственности.

(GRONIMOV)

Начальник Плано-Экономического
Отдела Главного Управления Пром-
кооперации при Совете Министров
ЭССР.

- Примечание: а) При исполнении индивидуального пошива для индивидуальных заказчиков, неизменные цены увеличиваются на 10% против неизменных цен соответствующего изделия массового пошива.
- б) Указанная в справочнике цена на бумажники по разделу „Культпромышленность“ применяется только к бумажникам кожаным, художественной обработки вручную.
- в) Мыльницы по 2,84 руб. штука — только с крышкой.
- г) Обшивка валенок считается по цене полуботинок соответствующей группы.
- д) Цены на трикотажные и текстильные изделия по всему разделу „ручная работа, индивидуальный заказ“ применяются только на такие изделия, где работа полностью проводится вручную и требует для каждого заказа отдельную модель.
- е) По разделу „чулки-носки“, цены на носки детские шерстяные применяются на носки для детей школьного возраста, чулки детские шерстяные — для дошкольного возраста; носки женские шерстяные — короткие.

(GRONIMOV)

(V. SATANIN)

(В. САТАНИН)

ENSV Ministrite Nõukogu j. a. Töenduslike
Kooperatiivide Peavalitsuse juhataja aset.

Зам. нач. Главного Управления Промкоопе-
рации при Совете Министров
Эстонской ССР

(G. LARTSEV)

(Г. ЛАРЦЕВ)

TEATMIK

1932. a. püsivhindade kohta Eesti NSV
töenduslike kooperatiivide süsteemis

СПРАВОЧНИК

неизменных цен 1932 года по
промкооперации Эстонской ССР

Ehitusmaterjalide tööstus

Производство стройматериалов

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt- ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
1	Ahjukivi 22×11×3,5 cm	tk.	1.—	шт.	Кирпичи печные 22×11×3,5 см.	1
2	Ahjupott, glasuuritud	"	3.—	"	Изразцы, глазурные	2
3	Ahjupott, liht	"	2.—	"	Изразцы, простые	3
4	Katusepapp	rull	7.50	рул.	Толь	4
5	Šamottkivi	tk.	1.—	шт.	Шамотные камни	5
6	Tellised	t. tk.	52.—	т. шт.	Кирпич	6
7	Täitekivi 18×9,5×3 cm	tk.	1.—	шт.	Камни для прокладки 18×9,5×3 см.	7
7-a	Katusekivid, punasest savist	t. tk.	200.—	т. шт.	Черепица из красной глины	7-a
7-b	" tsemendist	"	250.—	" "	" " цемента	7 б
7-c	Tsementkatteplaadid 25×25	"	400.—	" "	Цементные кровельные плиты 25×25 см.	7-в
7-d	Sindlid	"	35.—	" "	Щепа кровельная	7-г

Elektriinstallatsiooni tooted

Электроинсталляционные изделия

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Möö-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
8	El. armatuur 1-lambil.	tk.	75.—	шт.	Электроарматура 1 ламп	8
9	" 3- "	"	240.—	"	" 3 "	9
10	El. laualamp, puust, lihtne,	"	47.—	"	Электрическая настольная лампа, деревянная, простая	10
11	" metall	"	83 —	"	Электрическая настольная лампа, металлическая	11
12	" puust kunst. töö	"	109.—	"	Лампа настольная, электрич., деревянная, худож. работы	12
13	El. triikraud	"	123.—	"	Электроутюги	13
14	El. pliigid	"	38.—	"	Электро-плитки	14
14-a	Elektroinstallatsioon		Koef. 0,7 väljalaske hind		Электроинсталляция	14-a
15	Grupilüljad	tk.	5.—	шт.	Выключатели групповые	15
16	Kahvlid el.	"	2.78	"	Вилки электрические	16
17	Lae- ja seinalambi pesad	"	3.46	"	Гнезда для стенных и висячих ламп	17
18	Laerosetid	"	1.58	"	Розетки потолочные	18
19	Lambivari siidist rätiga	"	142.—	"	Абажур для висячих ламп с шелковой отделкой внутренней части	19
20	Laualambi vari vahapaberist Ø 18-37 cm, sile	"	16.—	"	Абажур настольной лампы из вощеной бумаги Ø 18-37 см., гладкий	20
21	Laualambi vari vahapaberist Ø 18-37 cm, volditud	"	19.—	"	Тоже — со складками	21
22	Laualambivari vahapaberist Ø 40-55 cm, volditud	"	31.—	"	Тоже — Ø 40-55 см., со складками	22
23	Laualambi vari vahapaberist siidilisdusega Ø 50 cm	"	125.—	"	Абажур настольной лампы с шелковой отделкой Ø 50 см., извощеной бумаги	23
24	Laualambi vari vahapaberist siidilisdusega Ø 60 cm	"	158.—	"	Тоже — Ø 60 см	24
25	Lambipesad, liht	"	3.—	"	Гнезда для ламп, простые	25
26	Lüljad, liht	"	4.93	"	Выключатели простые	26
27	Seinakontaktid	"	3.—	"	Контакты стенные	27
28	Triikraudkontaktid	"	3.56	"	Контакты для утюгов	28

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
59	Sedelga rihmad	tk.	1.50	шт.	Ремни седелки	59
59-a	Sleid, nahast	"	21.—	"	Шлеи, сыромять	59-a
60	Valjad	"	9.—	"	Узды	60
Nahkrudukaup					Кожгалантерея	
61	Peenrahakott	"	8.—	"	Кошельки для мелких денег	61
62	Portfellid, nahast 1 lõõtsaga	"	174.—	"	Портфели кожаные с 1 отделением	62
63	" " 1 ^{1/2} "	"	196.—	"	" " с 1 ^{1/2} "	63
64	" " 2 "	"	221.—	"	Портфели кожаные с 2 отделениями	64
65	" " 2 " ja välistaskutega	"	232.—	"	" " с 2 отделениями и внешними карманами	65
66	Portfellid, present	"	53.—	"	Портфели брезентовые	66
67	Rahakott 2 jaoga, kunsttöö	"	43.—	"	Бумажник с 2 отделен. художествен. работы	67
68	" 3 " "	"	48.—	"	Бумажник с 3 отделен. художествен. работы	68
69	Rahakott 2 poolega, must nahk	"	8.—	"	Бумажники двухслойные, черной кожи	69
70	" 3 " " "	"	12.—	"	Бумажники трехслойные, черной кожи	70
71	" 2 " " nahast, värvitud	"	8.50	"	Бумажники двухслойные, цветной кожи	71
72	" 3 " " "	"	14.—	"	Бумажники трехслойные, цветной кожи	72
73	Käsitasku, nahast käsitöö	"	160.—	"	Сумки хозяйственные ручной работы, кожаные	73
74	" metallraamiga	"	115.—	"	Сумки хозяйственные с металлич. рамкой	74
75	" nahast	"	121.—	"	Сумки хозяйственные кожаные	75
76	Turukott, present	"	53.—	"	" " брезентовые	76
77	" puuvill. voodriga	"	71.—	"	" " с х/бум. подкладкой	77
78	" siidvoodriga	"	82.—	"	Сумки хозяйственные с шелковой подкладкой	78

Karusnahatööstus

Меховая промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike kirjeldus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
79	Naiste kasukas, orav	tk.	2500.—	шт.	Дамская шуба из белки	79
80	" " karakull	"	2000.—	"	" " из каракуля	80
81	" " kotik	"	1739.—	"	" " из выхухоли п/котик	81
82	" " kodujänes	"	828.—	"	" " из кролика п/котик	82
83	" " lammas	"	428.—	"	" " из барашка	83
84	" " vasikas	"	428.—	"	" " из телячей кожи	84

Keemiatööstus

Химическая промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
85	Ago-liim	tn.	42.000.—	тн.	Клей „Аго“	85
86	Ago-tallatäide	„	8.753.—	„	Изоляц. материал для подошв „Аго“	86
87	Aniliinvärvid	„	79.431.—	„	Краски анилиновые	87
88	Värv (Berliini sinine)	„	59.625.—	„	„ (Берлинская синяя)	88
89	Emailvärvid	„	13.515.—	„	Эмалевые краски	89
90	Toiduessentsid	„	171.561.—	„	Эссенции пищевкусовые	90
91	Ooker, ferromangaan	„	4.000.—	„	Охра ферроманган	91
92	Glütseriin „Veluur“	„	96.719.—	„	Глицерин „Велур“	92
93	Hambapulber, karbis	„	24.925.—	„	Зубной порошок в коробках	93
94	„ lahtine	„	10.500.—	„	„ „ без упаковки	94
95	Kingakreem	„	25.000.—	„	Обувной крем	95
96	Koolivärvid karbis	kg	127.—	ккг.	Школьные краски в коробках	96
97	Kontoriliim	tn	5.963.—	тн.	Клей конторский	97
98	Klaasipulber	„	1.670.—	„	Стеклянный порошок	98
99	Kreem	„	68.280.—	„	Крем косметический	99
100	Sama — pakitud	„	168.140.—	„	Тоже — фассированное	100
101	Kroomvärvid	„	20.000.—	„	Хромовые краски	101
102	Kummiliim	„	5.446.—	„	Клей для клейки резины	102
103	Kärbsepüüdja	t. tk.	5.570.—	т. шт.	Мухоморы	103
104	Kölnivesi, lahtine	tn	107.325.—	тн.	Одеколон без упаковки	104
105	„ 100 gr, lihtpudel	„	131.500.—	„	„ 100 гр., простые склянки	105
106	Kölnievisi 50 gr, „	„	170.177.—	„	„ 50 гр., „ „	106
107	Kölnivesi ilupudelis	„	213.791.—	„	„ в красивых флаконах	107
108	Küünelakk	„	58.000.—	„	Лак для ногтей	108
109	Küünal	„	35.000.—	„	Свечи	109
110	Külmlim	„	11.130.—	„	Холодный клей	110
111	Liimivärvid	„	5.843.—	„	Клеевые краски	111
112	Nahavärvid	„	20.018.—	„	Краски для окраски кож	112
113	Nahaliim	„	42.000.—	„	Клей для клейки кожи	113
114	Nigrosiin, piirituses lahustuv	„	9.143.—	„	Нигрозин спирторастворимый	114
115	Nitrovärvid	„	18.516.—	„	Нитрокраски	115
116	Nitrovedeldaja	„	12.354.—	„	Растворитель нитрокраски	116
117	Pesusine	„	33.160.—	„	Синька бельевая	117

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike kirjeldus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
118	Pesupulber	tn.	1.600.—	тн.	Порошок для стирки белья	118
119	Pigmentvärvid	„	11.925.—	„	Пигментные краски	119
120	Piirituslakid	„	6.000.—	„	Спиртовые лаки	120
121	Poonimisvaha	„	40.000.—	„	Воск для полов	121
122	Puuder, lahtine	„	95.000.—	„	Пудра без упаковки	122
123	„ karbis	„	186.825.—	„	„ в коробках	123
124	Rotovärvid	„	119.250.—	„	Ротационные краски	124
125	Saepuruseep	„	.302.—	„	Мыло из опилок	125
126	Saunaseep „Gloria“	„	15.585.—	„	Банное мыло „Глория“	126
127	Majandusseep, 40 ^o / _o	„	6.056.—	„	Хозяйственное мыло 40 ^o / _o	127
128	„ juustukoorest	„	2.413.—	„	Хозяйственное мыло из корки сыра	128
129	Spahtelkitt	„	11.925.—	„	Замазка для красильных работ	129
130	Tualettseep 85 ^o / _o	„	19.574.—	„	Туалетное мыло 85 ^o / _o	130
131	Liim „Tabo“	„	42.000.—	„	Клей „Табо“	131
132	Veesaapamääre	„	18.750.—	„	Сапожная мазь	132
133	Õlilakid	„	15.000.—	„	Масляные лаки	133
134	Õlivärvid	„	6.000.—	„	„ краски	134
„-a	Kummitald	„	10.000.—	„	Резина подошвенная	„-а
„-b	Tungõlivärv	„	20.000.—	„	Тунговые масл. краски	„-б
„-c	Söögisooda 100 gr. pak.	„	1.260.—	„	Сода питьевая в 100 гр. пачках	„-в
„-d	Lauasool „ „ „	„	600.—	„	Соль столовая, очищенная в 100 гр. пачках	„-г

Keraamikatööstus

Керамическая промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
135	Kausid, mõlemalt poolt glasuuritud — 1 ltr.	tk.	3.—	шт.	Миски покрытые глазурью с обеих сторон 1 литр.	135
136	Sama — 3 ltr.	„	5.—	„	Тоже — 3 литр.	136
137	Sama — 4 ltr.	„	7.—	„	Тоже — 4 литр.	137
138	Sama — 5 ltr.	„	9.—	„	Тоже — 5 литр.	138
139	Kruus, mõlemalt poolt glasuuritud .	„	2.50	„	Кружка с обеих сторон покрытая глазурью	139
140	Lillepott 5"	„	1.—	„	Цветочные горшки 5"	140
141	„ 4,5"	„	—90	„	„ „ 4,5"	141
142	Tuhatoos, mõlemalt poolt glasuuritud	„	2.50	„	Пепельница с обеих сторон покры- тая глазурью	142

Kultuurkaubad

Культпромышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
143	Album	tk.	60.—	шт.	Альбом	143
144	Albumi karp	t. tk.	860.—	т. шт.	Коробка для альбома	144
145	Desserttaldrikud, plastmasist	tk.	3.18	шт.	Тарелки десертные, из пластмассы	145
146	Hambapulbri karp	t. tk.	387.—	т. шт.	Коробки для зубного порошка	146
147	Ilukarp „Tare“	„	1.720.—	„	Художественная коробка „Tare“	147
148	„ „Lepatriinu“	„	1.849.—	„	„ „ „Lepatriinu“	148
149	„ „Muinas Eesti“	„	1.849.—	„	„ „ „Муинас Эсти“	149
150	„ „Küllasõit“	„	1.935.—	„	„ „ „Кюлласыйт“	150
151	Kabekarp N 31	„	1.084.—	„	Коробка „Кабе“ № 31	151
152	Kirjaplokk ajalehejätmeist, suur	tk.	2.50	шт.	Письменный блок из отходов газетной бумаги, большой	152
153	Kirjutuslaua garnituur 2 tindipotiga, bakeliidist	„	20.—	„	Писменный прибор с 2-мя чернильницами, из бакелита	153
154	Kirjutusmasinalint	„	20.—	„	Лента для пишущих машинок	154
155	Kujud, puust	„	22.26	„	Миниатюрные фигурки из дерева	155
156	Kunstsarvest mööbli käepidemed	„	5.40	„	Ручки для мебели из искусств. рога	156
157	Lauamapp, kalingor	„	9.—	„	Настольная папка, калинкоровая	157
158	Laualipu alused, puust, kunstl. sissepõletatud	„	24.—	„	Стержни для настольных флажков, деревянные, худож. выжиг	158
159	Maadlusmatt 200×300 cm	„	1.416.—	„	Подстилка для борьбы (мат) 200×300 см	159
160	Malelaud, 45×45 cm	„	3.50	„	Шахматная доска 45×45 см.	160
161	Meeste rahataskud	„	89.—	„	Бумажники	161
162	Nahast lilled	„	16.80	„	Цветы из кожи	162
	Nööbid:				Пуговицы:	
163	Nööbid bakeliidist 26 mm	„	—15	„	Пуговицы бакелитовые 26 мм	163
164	„ „ 36 mm	„	—20	„	„ „ 36 мм	164
165	„ metallist 14 mm	„	—12	„	„ металич. 14 мм	165
166	„ „ 22 mm	„	—23	„	„ „ 22 мм	166
167	„ pesu 28 mm	„	—05	„	„ для белья 28 мм	167
168	„ bakeliidist palitu jaoks	„	—72	„	„ бакелитовые для пальто	168
169	Sportnööbid nahast 70/28	„	—46	„	„ спортивные, кожаные 70/28	179
170	„ „ 10/36	„	—38	„	„ „ 10/36	170
171	„ „ 25/36	„	—36	„	„ „ 25/36	171
172	„ „ 45/36	„	—38	„	„ „ 45/36	172
173	„ „ 80/36	„	—52	„	„ „ 80/36	173
174	„ „ 20/42	„	—62	„	„ „ 20/42	174
175	Puust nööbid, põletatud	„	2.71	„	„ деревянные, выжиг	175
176	„ „ maalitud	„	3.85	„	„ „ разрисованные	176
177	Paberinoad, puust	„	11.—	„	Ножи для бумаг, из дерева, худож.	177
178	Pappmassist nukk, rietatud	„	36.—	„	Кукла одетая, из бумажной массы.	178
179	Paberikorv 21×36,5 cm	„	13.50	„	Корзинка для мусора 21×36,5 см.	179

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Изменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
180	Pesunööbi karp	t. tk.	1.032.—	т. шт.	Коробки для бельевых пуговиц	180
181	Piip koos pitsiga, kunstsarvest . . .	tk.	19.—	шт.	Трубки с мунштуком из искусств. рога	181
182	Pildiraamid, puust	"	коэф. 0,7 с отпущ. цены	"	Картинные рамки, деревянные	182
183	Portsigarid bakeliid, mustriga	"	66.—	"	Портсигары бакелитовые, с рисунк.	183
184	"	"	56.—	"	"	184
185	Prillitoos	"	4.—	"	Футляр для очков	185
186	Pudelikork bakeliidist, vindiga . . .	"	—18	"	Пробки бакелитовые с винтом	186
187	Puudrikarp	"	4.—	"	Коробка для пудры	184
188	Puudritoosi karp	t. tk.	2.270.—	т. шт.	" " пудрениц	188
189	Kirjutuslaua garnituur, puust, 2 tindi- potiga, kunstil., põlet.	kmp.	123 —	компл.	Письменный прибор, деревянный, на 2 чернильницы, худож. выжиг.	189
190	Puust sõled, maalitud	tk.	47.—	шт.	Брошки из дерева живопись	190
191	Puust kaelakee, maalitud, suurus 75 cm	"	106.—	"	Бусы деревянные с живописью, раз- мер 75 см.	191
192	Seebikausid	"	2.84	шт.	Мыльницы	192
193	Sigaretipitsid, puust	"	1.90	"	Мунштуки деревянные	193
194	Sooda karp	t tk.	292.—	т. шт.	Коробка для соды	194
195	Soola karp	"	310.—	"	" " соли	195
196	Sukahoidjaots, metall	tk.	1.84	шт.	Металлическ. кончики дамских под- вязок	196
197	Taskublokk 1,3×7,5 cm 70 lehte . . .	"	2.—	"	Карманный блок 1,3×7,5 см., 70 листов	197
198	Taskublokk, kroomnahk	"	52.—	"	Карманный блок, кожаный, худо- жественный	198
199	Taskuraamat nahast, käsitöö	"	69.—	"	Карманные книжки из кожи, руч- ная работа худож.	199
200	Tuhatoosid bakeliidist	"	2.48	"	Пепельницы бакелитовые	200
201	Vahukausid, bakeliidist	"	1.76	"	Мыльницы бакелитовые	201
202	Vööpandlad	"	4.39	"	Пряжки для поясов	202
203	Võtmehoidjad	"	—67	"	Бирки для ключей	203
204	Võimlemismatt 150×200 cm	"	717.—	"	Спортивная подстилка (мат) 150× 200 см.	204
205	Sama — 120×180 cm	"	529.—	"	Тоже — 120×180 см.	205
206	Sama — 110×150 cm	"	418.—	"	Тоже — 110×150 см.	206
"-a	Dokumendi karp	"	5.50	"	Коробки для документов	"-а
"-b	Suitsupits, kunstsarvest	"	2.—	"	Мунштук из искусств. рога	"-б
"-c	Paberinuga	"	2.—	"	Ножи для бумаг из искусств. рога	"-в
"-d	Taskupeegel, kaantega 6×8 cm . . .	"	2.—	"	Зеркальце карман. 6×8 см.	"-г
"-e	Taskuraamat 14×9 cm 60 lehte . . .	"	2.—	"	Блокнот 14×9 см. 60 страниц	"-д
"-g	Kammid, kunstsarv. pikkus 17,8 lai. 3,4	"	5.—	"	Гребенки из иск. рога дл. 17,8 шир. 3,4	"-е
"-h	" " " 14,5 " 3	"	4.—	"	" " " дл. 14,5 шир. 3	"-ж
"-i	" " " 13,5 " 3	"	4.—	"	" " " дл. 13,5 шир. 3	"-з
"-j	" " " 12 " 3	"	4.—	"	" " " дл. 12, шир. 3	"-и
"-k	Lokikammid, tsell. pik. 13 laius 4—4,8	"	3.—	"	Гребни дам. целул. дл. 13 шир. 4—4,8	"-к
"-l	" " " 11,4 " 3,5	"	2.50	"	" " " дл. 11,4 шир. 3,5	"-л
"-m	" " " 7,5 " 4,8	"	1.75	"	" " " дл. 7,5 шир. 4,8	"-м
"-n	Põsepuna karp, bakeliidist	"	1.20	"	Коробки для ружа, бакелит.	"-н

Metallitööstus

Металлическая промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
207	Aiakõblad	tk.	1.66	шт.	Совки огородные	207
208	Alumiinium supikausid	"	11.—	"	Миски суповые алюминиевые	208
209	" pesukausid	"	74.—	"	Миски алюминиевые умывальные	209
210	" lüpsikud	"	43.—	"	Подойники алюминиевые	210
211	Elektroodid	t. tk.	352.—	т.шт.	Электроды	211
212	Autoämbrid 1 ltr.	tk.	6.30	шт.	Ведро для автомашин на 1 литр.	212
213	Hobuvaljate rõngad	t. tk.	341.85	т.шт.	Кольца для узд	213
214	Kapihinged	tk.	1.90	шт.	Шкафные петли	214
215	Kapi ühendusklambrid	"	5.30	"	Соединит. кламеры для шкафов	215
216	Kiirkõitja	t. tk.	238.50	т.шт.	Скоросшиватель	216
217	Korgitõmbaja	tk.	—73	шт.	Пробочник	217
218	Kreemikarbid	t. tk.	230.—	т.шт.	Коробки для крема	218
219	Käsisaed	tk.	43.—	шт.	Ручные пилы	219
220	Laste vankrid	"	560.—	"	Детские коляски	220
221	" mäekelk	"	60.—	"	" горные санки, железные	221
222	" raudvoodid	"	311.—	"	" кровати железные	222
223	" sportkärud	"	226.—	"	" спортивные коляски	223
224	" labidad	"	7.—	"	" лопаты	224
225	Liitrid	"	14.—	"	Литры	225
226	Lokirullid	t. tk.	874.—	т.шт.	Круглятки для завивки	226
227	Lüpsikud, 8 ltr.	tk.	47.—	шт.	Подойники из жести 8 литр.	227
228	Metallremont	t. rbl.	коэф.0.7 с отпускной цены	т. руб.	Металлической ремонт	228
229	Naelad, pikkus üle 50 mm	tn.	8.400	тн.	Гвозди длиной свыше 50 мм	229
230	" " kuni 50 "	"	9.828	"	" длиной от 25 до 50 мм.	230
231	" " " 25 "	"	11.498	"	" до 25 мм	231
232	Näärüküünla jalg kunstsarvest, graveeritud äartega	tk.	5.56	шт.	Подсвечник для елочных свечей из искусств. рога, гравированный	232
233	Sama — lihtne	"	3.91	"	Тоже — простой	233
234	Piimanõud 1 ltr.	"	4.—	"	Молочные бидоны на 1 литр.	234
523	Plekknõud	"	25.—	"	Жестная посуда	235

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
236	Portsigarid	tk.	52.—	шт.	Портсигары	236
237	Praeahjud	"	53.—	"	Духовки печные	237
238	Praepannid	"	7.55	"	Сковороды	238
239	Prügikühvlid	"	4.77	"	Совок	239
240	Puudritoosid, metall	"	58.—	"	Пудреницы металлические	240
241	Raudtraat	tn.	1.806.—	тн.	Проволока	241
242	Raudvoodid, liht, standard, 1-inim.	tk.	130.—	шт.	Железные кровати, простые, стандарт, для 1 чел.	242
243	" kõrgem sort	"	477.—	"	Железные кровати высшего качества	243
244	Suusasidemed	kmpl.	31.—	компл.	Подвязки лыжные	244
245	Tabalukud	tk.	22.—	шт.	Замки висячие	245
246	Tormilaternad	"	70.—	"	Фонари „Летучая мышь“	246
247	Traatvõrk	m ²	14.55	m ²	Проволочная сетка	247
248	Soome kelgud	tk.	214.—	шт.	Санки финские	248
249	Vasetatud traat	tn.	4.770.—	тн.	Проволока покрытая медью	249
250	Vesiturbiinid Ø 500 mm	tk.	15.502.—	шт.	Водяные турбины Ø 500 мм	250
251	" Ø 650 "	"	20.670.—	"	" " Ø 650 мм	251
252	" Ø 750 "	"	25.440.—	"	" " Ø 750 мм	252
253	" Ø 850 "	"	31.005.—	"	" " Ø 850 мм	253
254	" Ø 1050 "	"	38.160.—	"	" " Ø 1050 мм	254
255	Veetrumlid 1 ltr.	"	5.—	"	Трумлы для воды на 1 литр.	255
256	Veeämbrid, tsinkplekk	"	39.75	"	Ведро для воды из оцинк. жести	256
257	Vedrunõelad	t.tk.	238.50	т шт.	Булавки английские	257
258	Viilid	t.toll	1.110.—	т.дюйм.	Напильники	258
259	Värvinõud 1—2 kg	tk.	3.85—	шт.	Банки для красок 1—2 клгр	259
"-a	Pesuvann, laste, tsinkplekist	"	47.—	"	Ванна умыв. детск. оцинков.	"-а
"-b	Vann, ovaalne, "	"	70.—	"	" овальная "	"-б
"-c	Pesukauss 15. ltr "	"	20.—	"	Умывальник 15 литр.	"-в
"-d	Lukud, portfelli nikeldat.	"	7.—	"	Замки портфельные никел.	"-г
"-e	" panga rahakotile	"	23.—	"	" для денежных мешков	"-д
"-g	Portfelli nurgad	"	0,17	"	Углы портфельные	"-е
"-h	Pliidiuksed	"	25.—	"	Дверцы для плиты	"-ж
"-i	Tahmauksed	"	8.—	"	" " золы	"-з
"-j	Noad oküleerimise	"	56.—	"	Ножи окулировочные (для садов.)	"-и
"-k	Mutrid metall, Ø 1/2"	"	0.60	"	Гайки метал. Ø 1/2 вершка	"-к
"-l	Suitsu lõõtsad valgest plekist	"	28.—	"	Дымары из белой жести с мехам.	"-л
"-m	Vedrumadrats 100×180 kõva kant	"	300.—	"	Матрац пруж. 100×180 см. твер. край.	"-м
"-n	" 100×180 vedru "	"	350.—	"	" " 100×180 см. пруж. край.	"-н
"-o	Autoremont				Ремонт автомашин	"-о
"-p	Raadioremont				" радиоприемников	"-п

Metsaülestötamine

Лесозаготовительная промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
260	Metsa ülestötamine tarbepuit . . .	m ³	10.—	m ³	Лесозаготовка деловой древесины	260
261	" " küttepuit .	"	4.—	"	Заготовка дров	261
262	" väljavedu tarbepuit .	"	7.—	"	Лесовывозка деловой древесины	262
263	" " küttepuit .	"	7.—	"	Вывозка дров	263
Metsakeemiatööstus					Лесохимическая промышленность	
264	Puutõrv	tn.	350.—	тон.	Древесная смола	264
265	Puusüsi	"	150.—	"	Уголь древесный	265
266	Tärpentiin	"	600.—	"	Скипидар	266
267	Tõkat	"	600.—	"	Деготь	267

Mööblitööstus

Мебельная промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mööt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
268	Aktikapp, kask, 2-uksega, teraskant, peitsitud, lakitud	tk.	306.—	шт.	Шкап канцелярский для актов с 2-мя дверьми, острый край, березовый, протравл., лакиров.	268
269	Diivanilaud, kask, Ø 75 cm, ümmarg. jalad, peitsitud, lakitud	"	88.—	"	Придиванный стол, березовый Ø 75 см., круглые ножки, протравл., лакиров.	269
270	Diivanilaud, kask, poleer. sirged jalad	"	140.—	"	Придиванный стол, березовый, полированный, прямые ножки.	270
271	Diivanilaud, tamm, kõverate jalgadega peitsitud, lakitud	"	193.—	"	Придиванный стол, погнутые ножки, протравл., лакиров.	271
272	Diivanilaud, tamm, kate hinnalisest vineerist, poleeritud, kõverate jalgadega	"	225.—	"	Придиванный стол, дубовый, крышка покрыта ценной фанерой, полиров., погнутые ножки.	272
273	Diivan, kastiga, 2 lahtise rulli ja seljatoega	"	1.369.—	"	Диван с ящиком с 2-мя свободными валиками и спинкой.	273
274	4-kandiline laud 75×75	"	114.—	"	Четырехугольный стол 75 × 75 см.	274
275	Kirjutuslaud, kask, standard, teraskant, 2 kapiga	"	594.—	"	Писменный стол, березовый, стандарт, острый край, 2 тумбочки.	275
276	Kirjutuslaud, kask, 2 kapiga, kumerad nurgad, peitsitud, lakitud	"	727.—	"	Писменный стол, березовый, с 2-мя тумбочками, круглые углы, протравл., полиров.	276
277	Kirjutuslaud, kask, 2 kapiga, poleerit., kumerad väärivineerist nurgad	"	752.—	"	Писменный стол, березовый, с 2-мя тумбочками, полиров. круглые углы покрыты ценной фанерой	277
278	Kirjutuslaud, tamm, 2 kapiga, teraskant peitsitud, lakitud	"	736.—	"	Писменный стол дубовый, с 2-мя тумбочками, острый край, протравл., лакиров.	278
279	Kirjutuslaud, tamm, 2 kapiga, kumerad väärivineerist nurgad ja plate kant poleeritud	"	664.—	"	Писменный стол, дубовый, с 2-мя тумбочками, кругл. из ценной фанеры, углы и край полир.	279
280	Kirjutuslaua tool, tamm, painutatud leeniga ja käepidemetega, poolpehme põhi	"	137.—	"	Стул писменного стола, дубовый, с согнутой спинкой с боковыми ручками, полумягкое сидение.	280
281	Kontorilaud 3 sahtliga, peitsitud, lakitud	"	200.—	"	Канцелярский стол с 3-мя ящиками, протравл., лакиров.	281
282	Kontoritool, harilik, peitsitud, lakitud	"	47.50	"	Стул канцелярский, обыкновенный, протр., лакиров.	282
283	Kušet 2 lahtise vedrurulliga	"	1.056.—	"	Кушетка с 2-мя свободными валиками на пружинах.	283
284	Kušet kiilpadjaga, poolpehme	"	626.—	"	Кушетка полумягкая с клинообразной подушкой, (спинкой).	284
285	Köögikapp, kask, 2 ukse ja 2 sahtliga, värvitud	"	211.—	"	Кухонный шкаф с 2-мя ящик. и 2-мя дверьми, березовый, крашенный.	285
286	Köögilaud 2 sahtliga, värvitud	"	177.—	"	Кухонный стол с 2-мя ящиками, крашенный.	286
287	Lastelaud, peitsitud, lakitud	"	123.—	"	Детский стол, протравл., лакиров.	287
288	Laste tool, harilik, kask, värvitud	"	38.—	"	Детский стул, обыкнов., березовый, крашенный.	288

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. ИЗМ.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
289	Laste tugitool, kask, värvitud	tk.	45.—	шт.	Детский стул-кресло, березовый, крашенный.	289
290	Laste voodi, värvitud	"	107.—	"	Детская кровать, крашенная.	290
291	Kirjutusmasina laud ühes kapiga	"	230.—	"	Стол для машинописи с I тумбочкой.	291
292	Puhvetkapp, kask, poleerit., teraskant, keskm. üks laineline ühes klaasvitriiniga	"	1.095.—	"	Буфет березовый; полированный, острый кант, средняя дверь волнистая с стеклянной витриной.	292
293	Puhvetkapp, kask, poleer. kumerad nurgad, keskm. üks laineline ühes klaasvitriiniga	"	1.098.—	"	Буфет березовый, полиров. круглые углы, средняя дверь волнистая со стеклянной витриной.	293
294	Puhvetkapp, tamm, kumerad nurgad, keskm. üks laineline, poleer. ühes klaasvitriiniga	"	1.179.—	"	Буфет дубовый, круглые углы, средняя дверь волнистая, полир. со стекл. витриной.	294
295	Puhvetkapp väärisvineerist, kumerad nurgad ja tahvelkant, keskm. üks laineline ühes klaasvitriiniga	"	1.847.—	"	Буфет из ценной фанеры, круглые углы и край доски, средняя дверь волнистая со стеклянной витриной.	295
296	Raadiodiivan, kinniste külgedega	"	1.274.—	"	Радиодиван с закрытыми боками.	296
297	Raadiolaud, kask 75×40 cm 1 kapi ja 1 riuliga, poleeritud	"	133.—	"	Стол для радиоприемника, березовый 75×40 с 1 шкапом и 1 полкой полиров.	297
298	Raadiolaud, tamm 75×40 cm 1 kapi ja 1 riuliga, peitsitud, lakitud	"	171.—	"	Стол для радиоприемника, дубовый 75×40 с 1 шкапом и полкой, протравл., лакиров.	298
299	Raadiotool kinniste külgedega	"	820.—	"	Кресло (радиослуш.) с закрытыми боками.	299
300	Raamatukapp, kask, teraskant, klaasidega, peitsitud, lakitud	"	330.—	"	Книжный шкап, березовый, острый край, стеклян., протравл., лакиров.	300
301	Raamatukapp, kask, teraskant, 3 uksega, keskm. üks klaasist, peitsitud	"	483.—	"	Книжный шкап, березовый, острый край, с 3-мя дверцами, средняя дверь стеклянная, протравл.	301
302	Sama — poleeritud	"	650.—	"	Тоже — полиров.	302
303	Raamatukapp, tamm, teraskant, 3 uksega, keskm. üks klaasist	"	700.—	"	Книжный шкап, дубовый, острый край, с 3-мя дверьми, средняя дверь стеклян.	303
304	Raamatukapp, tamm, 3 uksega, kumerad kandid, poleeritud, keskm. üks klaasist	"	900.—	"	Книжный шкап, дубовый с 3-мя дверцами, круглые углы, полиров., сред. дверь стекл.	304
305	Riidekapp, kask, 2 uksega, peitsitud, lakitud	"	362.—	"	Шкап платяной, березовый, с 2-мя дверьми, протравл., лакиров.	305
306	Riidekapp, kask, 3 uksega kumerate nurkadega, keskm. üks sirge, peitsitud, lakitud	"	564.—	"	Шкап платяной, березовый с 3-мя дверцами с круглыми углами, средняя дверь плоская, протр., лакирован.	306
307	Sama — keskm. üks laineline	"	802.—	"	Тоже — средняя дверь волнистая.	307
308	Riidekapp, kask, 3 uksega, kumer. väärisvineer. nurgad, keskm. üks laineline	"	852.—	"	Шкап платяной березовый с 3-мя дверцами с круглыми углами покрытыми фанерой из ценных древесных пород, средняя дверь волнистая, протравл., лакиров.	308
309	Riidekapp, kask, 3 uksega, kumerad nurgad, keskm. üks laineline ja kaet. väärisvineer. poleer.	"	902.—	"	Шкап платяной березовый с 3-мя дверцами, круглые углы, средняя дверь волнистая, покрытая ценной фанерой полир.	309

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
310	Riidekapp, tamm, 3 uksega, kumerad nurgad, keskm. üks laineline poleer.	tk.	1.060.—	шт.	Шкап платяной дубовый с 3-мя дверьми, круглые углы, волнистая средняя дверь полиров.	310
311	Riidekapp, väärivineer, 3 uksega, kumerad nurgad, keskm. üks laineline	"	1.354.—	"	Шкап платяной, покрыт ценной фанерой, средняя дверь волнистая полиров.	311
312	Sekretäär, kask, poleer, 160×150×75, teraskant, 3 uksega, 1 avatava klapi ja 2 lükatava klaasiga . . .	"	911.—	"	Стол-шкап „секретарь“ берез., полир. разм. 160×150×75 острый край с 3-мя дверьми, одной открывающейся доской с подвижными стеклами.	312
313	Sekretäär, kask, poleer. kumerad väärivineer. kandid, 3 uksega, 1 klapi ja 2 lükatava klaasiga	"	965.—	"	Стол-шкап, берез., полиров. круглые из ценной фанеры края с 3-мя дверьми с 1 открыв. доской и с 2-мя подвиж. стеклами.	313
314	Sama — kaetud tammevineeriga, poleer. kandid	"	1.178.—	"	Тоже — покрыт дубовой фанерой полир. края.	314
315	Sama — väärivineer. kumerate kantidega	"	1.220.—	"	Тоже — покрыт ценной фанерой с круглыми краями.	315
316	Söögilaud, ümmarg., kask, peitsitud lakitud	"	282.—	"	Обеденный стол, круглый березов., протравл. лакиров.	316
317	Söögilaud, ümmarg., tamm, peitsitud lakitud	"	257.—	"	Обеденный стол, круглый дубовый, протравл., лакиров.	317
318	Söögilaud, ümmarg., tamm, kaetud väärivineeriga	"	300.—	"	Обеденный стол, круглый дубовый, покрыт ценной фанерой.	318
319	Taburet, okaspuust istmelaud, peitsitud, lakitud	"	8.—	"	Табуретка, сидение из хвойн. дерева, протравл. лакиров.	319
320	Taburet, okaspuust istmelaud, värvitud	"	13.—	"	Табуретка, сидение из хвойн. дерева, крашен.	320
321	Tigudiivan, kinniste külgedega . . .	"	1649.—	"	Диван „улитка“ с закрытыми боками.	321
322	Tool, kask, painutatud leeniga, leen poleeritud, poolpehme põhi, peitsitud, lakitud	"	88.—	"	Стул березовый с согнутой спинкой, спинка полиров., сидение полумягкое, протравл., лакиров.	322
323	Tool, tamm, painutatud leeniga, leen kaetud väärivineeriga, poleeritud, poolpehme põhi, peitsitud, lakitud	"	123.—	"	Стул дубовый с согнутой спинкой, спинка покрыта ценной фанерой, полиров. сидение полумягкое, протравл., лакиров.	323
324	Tualett, kask, poleeritud 2 kapi ja 3 sahtliga, kumerad nurgad, peeglita	"	370.—	"	Туалет березовый, полиров. с 2-мя шкапиками, с 3-мя ящиками, круглые углы без зеркала.	324
325	Tualett, kask, standard 2 kapi ja 3 sahtliga, teraskant, peitsitud, lakitud peeglita	"	240.—	"	Туалет березовый с 2-мя шкапиками и 3-мя ящиками, острый край полир. без зеркала.	325
326	Tualett, tamm, 2 kapi ja 3 sahtl, kumerad nurgad, kaetud väärivineeriga, poleeritud	"	333.—	"	Туалет дубовый с 2-мя шкапиками и 3-мя ящиками, круглые углы, стол покрыт ценной фанерой, полир.	326
327	Tualett, kaet. väärivineeriga, poleeritud, 2 kapi ja 3 sahtliga, kumerad nurgad ja kumer kant, peeglita . .	"	434.—	"	Туалет покрыт ценной фанерой, полиров. с 2-мя шкапиками и 3-мя ящиками, круглые углы и круглый край стола, без зеркала.	327
328	Tugitool „tigu“ kinniste külgedega .	"	1.625.—	"	Кресло „улитка“ с закрытыми боками.	328
329	Tumba, nelinurkne, pehme	"	255.—	"	Тумба для сидения, квадратная, мягкая.	329

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
330	Tumba, ümmargune, pehme	tk.	295.—	шт.	Тумба для сидения, круглая, мягкая.	330
331	Voodi, 1-inim., kask, standard, ilma madratsita	"	169.—	"	Односпальная кровать березовая, стандарт, без матраца.	331
332	Voodi, 1-inim., kask, poleeritud, ilma madratsita	"	298.—	"	Односпальная кровать березовая, полир., без матраца.	332
333	Voodi, 1-inim., kask, poleeritud, kumerad nurgad, ilma madratsita	"	316.—	"	Односпальная кровать березовая полированная круглые углы, без матраца.	333
334	Voodi, 1-inim., tamm, peitsitud, lakitud, liht ilma madratsita	"	275.—	"	Односпальная кровать дубовая, протравл., лакиров., простая без матраца.	334
335	Voodi, 1-inim., tamm kumerad nurgad, poleeritud, ilma madratsita	"	328.—	"	Односпальная кровать дубовая, круглые углы, полиров., без матраца.	335
336	Voodi, 1-inim., väärivineerist nurgad, ilma madratsita	"	431.—	"	Односпальная кровать с углами из ценной фанеры, без матраца.	336
337	Voodi, 2-inim., kask, liht, peitsitud, lakitud, ilma madratsita	"	221.—	"	Двухспальная кровать березовая, простая, протравл., лакиров., без матраца.	337
338	Voodi, 2-inim., kask, liht, poleeritud ilma madratsita	"	332.—	"	Двухспальная кровать березовая, простая, полиров., без матраца.	338
339	Voodi, 2-inim., kask, poleeritud, kumerad nurgad, ilma madratsita	"	391.—	"	Двухспальная кровать березовая, полиров. круглые углы, без матраца.	339
340	Voodi, 2-inim., kask, poleeritud, ilma madratsita	"	382.—	"	Двухспальная кровать березовая, полирован., без матраца.	340
341	Sama — kumerate nurkadega väärivineerist, poleeritud, ilma madratsita	"	504.—	"	Тоже — с круглыми углами из ценной фанеры, полиров., без матраца.	341
342	Sama — kask, poleerit., kumerad nurgad, keskm. osa laineline, ilma madratsita	"	421.—	"	Тоже — березов., полиров. круглые углы, средняя часть волнистая, без матраца.	342
343	Voodi, 2-inim., tamm, kumerad nurgad, keskm. osa lainel. väärivineerist, poleeritud, ilma madratsita	"	373.—	"	Двухспальная кровать дубовая, круглые углы, средняя часть волнистая из ценной фанеры, полиров., без матраца.	343
344	Voodi, 2-inim. väärivineer., kumerad nurgad, keskm. osa laineline, poleeritud, ilma madratsita	"	525.—	"	Двухспальная кровать из ценной фанеры, круглые углы, средняя часть волнистая, полиров., без матраца.	344
345	Õökapp, kask, standard, terav kant, poleerit., lakitud	"	118.—	"	Тумбочка, березов. стандарт, острый край, протравл., лакиров.	345
346	Õökapp, väärivineer. poleeritud avatav nurk	"	316.—	"	Тумбочка из ценной фанеры полиров. открытый угол.	346
347	Õökapp, tamm, kumerad väärivineerist nurgad, poleerit., avatav nurk	"	299.—	"	Тумбочка, дубовая кругл. из ценной фанеры, углы полир. откр. угол.	347
348	Õökapp, väärivineer, poleerit. avatav nurk	"	350.—	"	Тумбочка из ценной фанеры, полир. открытый угол.	348

Puidutööstus

Деревообрабатывающая промышленность.

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
349	Aamisepatooted	tk.	13.—	шт.	Бондарные изделия	349
350	Katusepilpad	t.tk.	12.—	т.шт.	Щепа кровельная	350
351	Krohvmatid	„	440.—	„	Дрань штукатурная	351
352	Kingakontsad	paar	1.70	пара	Каблуки для обуви	352
353	Lamamistool	tk.	85.—	шт.	Стул лежанка	353
354	Puutald	paar	6.—	пара	Деревянная подошва	354
355	Puitvill	tn.	800.—	тн.	Струшка деревянная	355
356	Rautatud vanker	tk.	890.—	шт.	Телега окованная	356
357	Rautamata vanker	„	500.—	„	Телега неокованная	357
358	Ratas, rautamata	tk.	22.50	„	Колесо деревянное неокованное	358
359	Ratas, rautatud	„	45.—	„	Колесо деревянное окованное	359
360	Regi, rautatud	„	416.—	„	Сани окованные	360
361	Regi, rautamata	„	312.—	„	Сани неокованные	361
362	Puust riidenagi 4 haagiga 10×50 cm	„	14.40	„	Вешалка деревянная с 4-мя крючками 10×50 см.	362
363	Puust riidenagi 5 haagiga 10×62 cm	„	17.—	„	Вешалка деревянная с 5-ю крючками 10×62 см.	363
364	Puust riidenagi 6 haagiga 10×75 cm	„	21.—	„	Вешалка деревянная с 6-ю крючками 10×75 см.	364
365	Puust riidenagi 7 haagiga 10×90 cm	„	24.—	„	Вешалка деревянная с 7-ю крючками 10×90 см.	365
366	Saapaliistud	paar	26 —	пара	Колодки для обуви	366
367	Saematerjal	thm	105.70	пл.м³	Пиломатериалы	367
„-a	Saapatikud	kg	25.—	кг.	Шпильки деревянные	„-a
„-b	Pesupulgad	t.tk.	150.—	т.шт.	Зажимы для белья	„-b
„-c	Lastekelk, seljatoega rauast puuistmega	tk.	30.—	шт.	Санки детские, с железн. полозьями, со спинкой из железа и дерев. сиденьем	„-b

Toiduainetetööstus

Пищевкусовая промышленность

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
368	Alkoholita joogid suhkruga	hl	250.—	гкл.	Безалкогольные напитки с сахаром	368
369	Morss (alkoholita)	"	100.—	"	Безалкогольный морс	369
370	Hapukapsas	tn	473.—	тн.	Капуста соленая	370
371	Hapukurgid	"	433.—	"	Огурцы соленые	371
372	Jahu jahvatamine	"	1055.—	"	Размол муки	372
373	Juurvilja kotletid	"	5000.—	"	Котлеты овощные	373
374	Juurvilja pasteet	"	5000.—	"	Паштет овощной	374
375	Juust	"	3000.—	"	Сыр	375
376	Jäätis	"	8600.—	"	Морожское	376
377	Vahvlid jäätisega	"	10000.—	"	Вафли с мороженым	377
378	Kala ümbertöötamine	"	2284.—	"	Переработка рыбы	378
379	Kartulijahu	"	550.—	"	Картофельная мука	379
380	Kartulisiirup	"	1812.—	"	Сироп картофельный	380
381	Karamellkompvekid	"	6000.—	"	Конфеты карамель	381
382	Keefir, hapupiim	"	1120.—	"	Кефир и простокваша	382
383	Keedis	"	5000.—	"	Варенье	383
384	Keeduvorstid, mitmesug.	"	8840.—	"	Колбасы вареные разные	384
385	Vorstid, kergesuitsu	"	14619.—	"	Колбасы легкокопченые	385
386	Keedusink	"	16708.—	"	Ветчина копченая, вареная	386
387	Koogid, küpsised jm.	"	5000.—	"	Пирожные, печенье и пр.	387
388	Kohupiim	"	562.—	"	Творог	388
389	Kuiv kompott	"	3500.—	"	Компот сухой	389
390	Kuivatatud puuvili	"	20000.—	"	Фрукты сушеные	390
391	Leib	"	1000.—	"	Хлеб	391
392	Lihakotletid	"	7000.—	"	Котлеты мясные	392
393	Mahl	"	5000.—	"	Сок	393
394	Mahlajook	hl	250.—	гкл.	Напиток из сока	394
395	Marjaveinid	"	975.—	"	Вина ягодные	395
396	Pagarisaadused (saiad, koogid)	tn	1000.—	тн.	Булочные изделия (булки, пирожки)	396
397	Puuvilja essentsid	"	20000.—	"	Эссенции фруктовые	397
398	Suitsuribi	"	15140.—	"	Грудинка копченая	398
399	Lihahakkimine	"	450.—	"	Мясо фериказированное (из фрей-банка)	399
400	Suitsusink	"	15663.—	"	Ветчина копченая	400
401	Sulatatud rasv	"	2300.—	"	Сало (жир) топленое	401
402	Sült	"	1800.—	"	Студень (заливное)	402
403	Tehniline rasv	"	1000.—	"	Жир технический	403
404	Tomatipüree	"	707.—	"	Помидорное пюре	404
405	Vahukoor	"	2320.—	"	Сливки	405
406	Vahvlid vahukoorega ja kreemiga	"	17.920.—	"	Вафли с сливками и кремом	406
407	Viljakohv	"	5000.—	"	Кофе искусственное (из зерна)	407
408	Või	"	4000.—	"	Масло	408
409	Ädikahape 80%	"	20000.—	"	Уксусная эссенция 80%	409

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия: и его краткая характеристика	№ по порядку
	Kootud esemed				Вязаные изделия	
	a) Masinatöö				a) Машинная работа	
410	Kampsun, poiste, villane	tk.	65.—	шт.	Жакет для мальчиков шерстяной	410
411	Karupüksid, villased	"	56.—	"	Ретузы детские, шерстяные	411
412	Komplekt lastele (käsitöö, standard)	"	29.—	"	Детский комплект (ручная работа, стандарт.	412
413	Meeste kampsun, puuvill	"	27.—	"	Мужск. вязанный жакет хлопчато-бумажный	413
414	" " villane	"	70.—	"	Мужской вязанный жакет шерстяной	414
415	" pullover, puuvill	"	15.—	"	Мужской вязанный пулlover хлопчато-бумажный	415
416	" " villane	"	55.—	"	Мужской вязанный пулlover шерстяной	416
417	Naiste džamper, puuvill.	"	16.—	"	Женский джемпер х/бум.	417
418	Naiste kampsun, puuvill	"	27.—	"	Женская кофта вязаная хлопчато-бумажная	418
419	" " villane	"	106.—	"	Женская кофта вязаная шерстяная	419
420	" pullover puuvill.	"	39.—	"	Женский пулlover х/бум.	420
421	Soe jakk, villane	"	68.—	"	Душегрейка шерстяная	421
422	Tütarlapse jakk, villane	"	65.—	"	Кофточка для девочки вязаная, шерстяная	422
423	Vest, villane	"	58.—	"	Жилет вязанный шерстяной	423
	b) Käsitöö, individuaal-tellimised				б) Ручная работа, индивидуальный заказ	
424	Pluus, lihtne	"	327.—	"	Блузки простые	424
425	" mustriga	"	392.—	"	Блузки с узором	425
426	Kampsun, lihtne	"	507.—	"	Кофточки простые	426
427	" mustriga	"	584.—	"	Кофточки с узором	427
428	Kindad, lühikesed	paar	80.—	пара	Перчатки короткие	428
429	" pikad, narmastega	"	100.—	"	Перчатки длинные с бахромой	429
430	Kleidid, laste, liht	tk.	327.—	шт.	Детские платья простые	430
431	" " mustriga	"	394.—	"	Детские платья с рисунком	431
432	Peakatted, liht	"	64.—	"	Шапки простые	432
433	" mustriga	"	100.—	"	Шапки с рисунками	433
434	Pearätid, 3-nurksed	"	100.—	"	Платки треугольные	434
435	" 4-nurksed	"	246.—	"	" четырехугольные	435
436	Pullover, liht	"	246.—	"	Пулloverы простые	436
437	" mustriga	"	271.—	"	Пулloverы с рисунком	437
438	Põlvsukad	paar	88.—	пара	Чулки по колено	438
439	Sallid, liht	tk.	100.—	шт.	Шарфы простые	439
440	" mustriga	"	105.—	"	" с рисунками	440
441	Supeltrikoo, meeste	"	120.—	"	Купальные костюмы мужские	441
442	" naiste	"	246.—	"	Купальные костюмы женские	442

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
	Pesu				Белье	
443	Kombinee, siidist I	tk.	18.—	шт.	Женское шелковое комбинэ I сорт	443
444	" " II	"	17.—	"	Тоже — II сорт	444
445	" " III	"	16.—	"	Тоже — III сорт	445
446	Pesu, puuvill, liht, meeste I	paar	37.—	пара	Мужское х/бум. белье простое — I с.	446
447	" " " " II	"	35.—	"	Тоже — II сорт	447
448	" " " " III	"	35.—	"	Тоже — III сорт	448
449	" " valge mako, meeste I	tk.	20.—	шт.	Мужское х/бум. белье белое, мако I сорт	449
450	" " " " " II	"	19.—	"	Тоже — II сорт	450
451	" " " " " III	"	18.—	"	Тоже — III сорт	451
452	Pesu, puuvill, valge mako naiste I	"	13.—	"	Женское х/бум. белье белое мако I с.	452
453	" " " " " II	"	13.—	"	Тоже — II сорт	453
454	" " " " " III	"	12.—	"	Тоже — III сорт	454
455	Poiste trikoopesu I	"	10.—	"	Белье трикотажное для мальчиков I сорт	455
456	" " II	"	8.—	"	Тоже — II сорт	456
457	" " III	"	7.—	"	Тоже — III сорт	457
458	Polosärk, meeste I	"	10.—	"	Мужская поло-рубашка I сорт	458
459	" " II	"	9.—	"	Тоже — II сорт	459
460	" " III	"	9.—	"	Тоже — III сорт	460
461	Püksid, puuvill, naiste I	paar	14.—	пара	Женские шлюпфера х/бум. I сорт	461
462	" " " II	"	14.—	"	Тоже — II сорт	462
463	" " " III	"	13.—	"	Тоже — III сорт	463
464	Siidipesu, trikoo, naiste I	"	28.—	"	Женское белье шелковое трикотажное I сорт	464
465	" " " II	"	26.—	"	Тоже — II сорт	465
466	" " " III	"	25.—	"	Тоже — III сорт	466
467	Sportpüksid, puuvill. I	"	6.—	"	Мужские трусики х/бум. I сорт.	467
468	" " " II	"	5.—	"	Тоже — II сорт	468
469	" " " III	"	5.—	"	Тоже — III сорт	469
470	Sportsärk, meeste, puuv. I	tk.	3.—	шт.	Мужская спортивная рубашка х/бум. I сорт.	470
471	" " " II	"	3.—	"	Тоже — II сорт	471
472	" " " III	"	3.—	"	Тоже — III сорт	472
473	Trikoopesu, puuvill. valge liht, naiste I	"	13.—	"	Женское х/бум. белье белое простое трикотажное I сорт	473
474	" " " " " II	"	12.—	"	Тоже — II сорт	474
475	" " " " " III	"	12.—	"	Тоже — III сорт	475
476	Tütarlaste pesu, puuv. I	"	5.—	"	Белье х/бум. для девочек I сорт	476
477	" " " " " II	"	4.—	"	Тоже — II сорт	477
478	" " " " " III	"	4.—	"	Тоже — III сорт	478
479	Oösärk, puuv., naiste	"	10.—	"	Женская ночная рубашка х/бум.	479

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
	Sukad-sokid				Чулки-носки	
480	Laste sokid, puuvill.	paar	2.—	пара	Детские носки х/бум.	480
481	" " vill.	"	10.—	"	" " шерстян.	481
482	Laste sukad, puuvill.	"	2.—	"	" чулки х/бум.	482
483	" " vill.	"	8.—	"	" " шерстян.	483
484	Meeste sokid, puuvill.	"	3.—	"	Мужские носки х/бум.	484
485	" " vill.	"	14.—	"	" " шерстян.	485
486	Naiste sukad, puuvill.	"	4.—	"	Женские чулки х/бум.	486
487	" " vill.	"	14.—	"	" " шерстян.	487
488	Naiste sokid, puuvill.	"	2.—	"	" носки х/бум.	488
489	" " vill.	"	4.—	"	" " шерстян.	489
490	Põlvsukad, puuvill.	"	4.—	"	Получулки (до колен) х/бум.	490
491	" vill.	"	14.—	"	Тоже — шерстяные	491
	Labasõrmkindad				Варежки-перчатки	
492	Kindad, puuvill.	"	4.—	"	Перчатки х/бум.	492
493	Labakindad, meeste, puuv.	"	7.—	"	Варежки мужские х/бум.	493
494	" " vill.	"	13.—	"	Варежки мужские шерстяные	494
495	" nahast karusnahavoodriga	"	37.—	"	Варежки кожаные с меховой подкладкой.	495
496	" " trikoovoodriga	"	20.—	"	Варежки кожаные с трикотажной подкладкой.	496
497	Sõrmkindad, nahast, käsitöö	"	23.—	"	Перчатки кожаные ручной работы	497
498	" " masinatöö	"	18.—	"	Тоже — машинной работы.	498
499	" " voodriga, käsitöö	"	27.—	"	Перчатки кожаные с подкладкой, руч. раб.	499
500	" " voodriga, masinatöö	"	23.—	"	Тоже — машинной работы.	500
501	" trikoo	"	4.—	"	Перчатки с трикотажные	501
502	" villased	"	15.—	"	Перчатки шерстяные	502
	Muud				Прочее	
503	Jõhvriie, 25 cm lai	"	18.—	"	Волосяное полотно 25 см. ширины	503
504	" 45 cm lai	"	35.—	"	Тоже — 45 см. ширины	504
505	Naiste side	tk.	1.—	шт.	Женские бинты	505
506	Pearätid villased	"	52.—	"	Головные платки шерстяные	506
507	" puuvill.	"	6.—	"	Головные платки х/бум.	507
508	Pesu kummipael	m	1.—	мтр.	Резиновая тесьма бельевая	508
509	Põlled	tk.	6.—	шт.	Фартуки	509
510	Saapa- ja kingapael	paar	—,15	пара	Обувной шнур	510
511	Sallid, villased	tk.	35.—	шт.	Шарфы шерстяные	511
512	Sauna nuustik	"	2 60	"	Ванная мочалка	512
513	Šoti kummipael	m	8.19	мтр.	Резиновая тесьма чулочная	513
514	Trikookangad	"	19.10	"	Ткань трикотажная	514
515	" interlock	kg	20.30	кг.	Ткань трикотажная интерлок.	515
516	" liht	"	12.87	"	Ткань трикотажная простая.	516
517	Kanga värvimine	"	6 80	"	Крашение ткани	517
518	Voodertrikoo	"	26.33	"	Материя трикотажная простая для подкладки.	518
"-a	Riie, villane	t.m	2400.—	т.м.	Ткань, шерстяная	"-a
"-b	" linane	"	6420.—	"	" льняная	"-b
"-c	Lõng, villane	kg	19.50	кг	Пряжа, шерстяная	"-в
"-d	" puuvillane	"	6.—	"	" хлоп./бумажная	"-г
"-e	Sokihoidja kummist metall-hoidjatega	paar	5.—	пара	Носкодержатели резин. с метал. пражками	"-д
"-f	Õmblusniit	rull	1.—	кот.	Нитка швейная	"-е
"-g	Väljaõmblemisniit	"	1.20	"	Нитка для вышивани	"-ж

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustns	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его характеристика	№ по порядку
	VI Meeste vill. ülikonnad (vestiga)				VI Костюмы мужские, шерстяные (тройка)	
544	Riidest 100 rbl. ja kallim	tk.	305.—	шт.	Из материала 100 руб. и свыше	544
545	Riidest 50—100 rbl.	"	225.—	"	" " 50—100 р.	545
546	" kuni 50 rbl.	"	150.—	"	" " до 50 руб.	546
	VII Meeste ülikonnad (vestita)				VII Костюмы мужские (двойка)	
547	Riidest 100 rbl. ja kallim	"	225.—	"	Из материала 100 руб. и свыше	547
548	Riidest 50—100 rbl.	"	150.—	"	" " 50—100 руб.	548
549	" kuni 50 rbl.	"	125.—	"	" " до 50 руб.	549
550	Ülikond vestiga puuvill. riidest . . .	"	78.—	"	Тройка из матер. х/бум.	550
551	Ülikond vestita " "	"	64.—	"	Двойка " "	551
	VIII Meeste pintsakud				VIII Пиджаки мужские	
552	Kalevist riie 50 rbl. ja kallim	"	140.—	"	Сукон. из матер. 50 руб. и свыше	552
553	Kalevist riie kuni 50 rbl.	"	91.—	"	" " до 50 руб.	553
554	Pintsakud puuvill. riidest	"	40.—	"	Пиджаки хл/бумажные	554
	IX Meeste püksid				IX Мужские брюки	
555	Kalevist riie 100 rbl. ja kallim	"	91.—	"	Суконные из матер. 100 руб. и свыше	555
556	Kalevist riie 50—100 rbl.	"	35.—	"	" " 50—100 руб.	556
557	Kalevist riie kuni 50 rbl.	"	26.—	"	" " до 50 руб.	557
558	Puuvill. riie 10 rbl. ja kallim	"	26.—	"	Х/бумажные из матер. 10 р. и свыше	558
559	Puuvill. riie kuni 10 r.	"	19.—	"	" " до 10 руб.	559
	Riidest pesu				Белье из материи	
	X Meeste pesu				X Мужское белье	
560	Alussärk, harilik	"	11.—	"	Рубашка обыкновенная нижняя	560
561	" flanellist	"	15.—	"	" " из фланели	561
562	Aluspüksid, vööga	"	13.—	"	Кальсоны мужские с поясом	562
563	" haril.	"	11.—	"	" " обыкнов. завяз.	563
564	Päevasärk riidest „zefir“, 2 kraega	"	21.—	"	Рубашка из материи „зefир“, с 2-мя воротниками	564
565	Päevasärk, poolsiid	"	81.—	"	Рубашка полущелковая	565
566	Sportpüksid	"	8.—	"	Трусы мужские	566
	XI Naiste talvpalitu kraega				XI Женское зимнее пальто с воротником	
567	Kalevist pealisriie 100 rbl. ja kallim	"	239.—	"	Суконное из материи 100 р. и свыше	567
568	Kalevist pealisriie 50—100 rbl.	"	180.—	"	" " 50—100 руб.	568
569	Kalevist pealisriie kuni 50 rbl.	"	125.—	"	" " до 50 руб.	569
	XII Naiste hooaja- ja suvipalitu				XII Женское демисезонное и летнее пальто	
570	Riidest 100 rbl. ja kallim	"	201.—	"	Из матер. 100 руб. и свыше	570
571	Riidest 50—100 rbl.	"	145.—	"	" " 50—100 руб.	571
572	" kuni 50 rbl.	"	91.—	"	" " до 50 руб.	572

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. ИЗМ.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
XIII Naiste kostüümid						
573	Kalevist 100 rbl. ja kallim	tk.	225.—	шт.	Сукон. из матер. свыше 100 руб.	573
574	Kalevist 50—100 rbl.	"	160.—	"	" " 50—100 руб.	574
575	Kalevist kuni 50 rbl.	"	125.—	"	" " до 50 руб.	575
576	Kalevist kostüüm-žakett	"	142.—	"	Жакет женского костюма, сукон.	576
577	Puuvill. riie 10 rbl. ja kallim	"	78.—	"	X/бум. из матер. 10 руб. и свыше	577
578	Puuvill. riie kuni 10 rbl.	"	70.—	"	" " до 10 руб.	578
XIV Naiste seelikud						
579	Kalevist riie 100 rbl. ja kallim	"	67.—	"	Сукон. матер. 100 руб. и свыше	579
580	Kalevist riie 50—100 r.	"	34.—	"	" " 50—100 руб.	580
581	" " kuni 50 rbl.	"	23.—	"	" " до 50 руб.	581
582	Puuvill. riie 10 rbl. ja kallim	"	23.—	"	X/бум. матер. 10 руб. и свыше	582
583	Puuvill. riie kuni 10 r.	"	15.—	"	" " до 10 руб.	583
584	Siidist	"	65.—	"	Шелковые	584
XV Naiste pluusid						
585	Poolsiidriidest	"	28.—	"	Полушелковые	585
586	Puuvill. riie 5 rbl. ja kallim	"	20.—	"	X/бум. матер. 5 руб. и свыше	586
587	Puuvill. riie kuni 5 rbl.	"	13.—	"	" " до 5 руб.	587
588	Siidriidest	"	45.—	"	Шелковые	588
XVI Naiste kostüümkleidid						
589	Kalevist 50 rbl. ja kallim	"	125.—	"	Сукон. матер. 50 руб. и свыше	589
590	Kalevist kuni 50 rbl.	"	98.—	"	" " до 50 руб.	590
591	Puuvill. riie 5 rbl. ja kallim	"	36.—	"	X/бум. всех фасонов из матер. 5 р. и свыше	591
592	Puuvill. riie kuni 5 rbl.	"	30.—	"	X/бум. из матер. до 5 руб.	592
XVII Naiste kleidid						
593	Kalevist riie 50 rbl. ja kallim	"	115.—	"	Сукон. из матер. 50 руб. и свыше	593
594	Kalevist kuni 50 rbl.	"	97.—	"	" " до 50 р.	594
595	Kunstiidist	"	125.—	"	Из искусственного шелка	595
596	Poolvill. riie	"	51.—	"	Полушерстяные	596
XVIII Naiste töökuued (kitlid)						
597	Puuvill. riidest	"	30.—	"	Из х/бум. матер.	597
598	Siidriidest	"	93.—	"	Из шелка	598
599	Vatipüksid	"	73.—	"	Шаровары ватные	599
600	Vatijakid	"	40.—	"	Жакеты ватные	600
XIX Naiste pesu						
601	Kombinee, haril., puuv.	"	10.—	"	Комбинее обыкнов. х/бум.	601
602	" pitsidega	"	13.—	"	" с кружевами	602
603	" siidist	"	37.—	"	" из шелка	603
604	Puuvill. riidest särk	"	7.—	"	X/бумажная рубашка	604
605	Püksid, siidist	"	15.—	"	Панталоны шелковые	605
606	" puuvill. riidest	"	5.—	"	" х/бумажн.	606

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
607	Siidist särk	tk.	21.—	шт.	Шелковая рубашка	607
608	Taskurätid, puuvill.	"	1.—	"	Носовые платки х/бум.	608
609	" siidist	"	9.—	"	" " из шелка	609
610	Õösärgid puuvill. riid. lühikeste varrukatega	"	10.—	"	Сорочки ночные х/бум. с короткими рукавами	610
611	Õösärgid puuvill. riid. pikkade varrukatega	"	16.—	"	Сорочки ночные х/бум. с длинными рукавами.	611
XX Poiste talvpalitu kraega						
612	Riidest üle 50 rbl. suurus 38—44	"	96.—	"	XX Зимнее пальто для мальчиков с воротником	612
613	Riidest kuni 50 rbl. suurus 38—44	"	71.—	"	Из матер. свыше 50 руб. размер 38—44	613
614	Riidest suurus 24—32	"	57.—	"	Из матер. до 50 руб., размер 38—44	614
XXI Poiste hooaja- ja suvipalitu						
615	Suurus 34—44, riie üle 50 rbl.	"	60.—	"	XXI Пальто демисезонное и летнее для мальчиков	615
616	Suurus 34—44, riie kuni 50 rbl.	"	56.—	"	Размер 34—44, материал свыше 50 р.	616
617	Suurus 24—32	"	42.—	"	" 34—44, " до 50 руб.	617
XXII Poiste kostüümid						
618	Kalevist, suurus 34—44, riie 50 rbl. ja kallim	"	75.—	"	XXII Костюмы для мальчиков	618
619	Kalevist, suurus 34—44, riie kuni 50 rbl.	"	60.—	"	Сукон., размер 34—44, из матер. 50 руб. и выше.	619
620	Kalevist, suurus 24—32	"	49.—	"	Сукон. размер 34—44, из матер. до 50 руб.	620
XXIII Peakatted						
621	Meeste küбарad	"	53.—	"	XXIII Головные уборы	621
622	Meeste mütsid, villasest riidest	"	13.—	"	Шляпы мужские	622
623	Kapteni mütsid	"	16.—	"	Фуражки мужские, шерстян.	623
624	Mütsid puuvill. riidest	"	8.—	"	" капитан	624
625	Naiste küбарad	"	40.—	"	" х/бум.	625
626	Sonimütsid vill. riidest 50 rbl. ja kallim	"	19.—	"	Шляпы женские	626
627	Sonimütsid vill. riidest kuni 50 rbl.	"	12.—	"	Кепи мужск., из шерст. матер. от 50 руб.	627
628	Sportmütsid	"	8.—	"	Тоже — матер. до 50 руб.	628
XXIV Rõivaste restaureerimine						
629	Meeste talvpalitu	"	209.—	"	XXIV Реставрация одежды	629
630	" hooaja- ja suvipalitu	"	188.—	"	Мужское зимнее пальто	630
631	Meeste suvipintsak	"	157.—	"	" демисезон. и летнее пальто	631
632	Naiste talvpalitu	"	179.—	"	" пиджак летний	632
633	" hooaja- ja suvipalitu	"	175.—	"	Женское зимнее пальто	633
634	Naiste seelikud	"	48.—	"	" демисезонное и летнее пальто	634
635	Püksid	"	70.—	"	Женские юбки	635
636	Tööriietus (puldaniist)	"	37.—	"	Брюки	636
637	" puuvill. riidest	"	27.—	"	Спецодежда (рабочая) из брезента	637
					" из х/бум. материала	

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike kirjeldus	Mõõt-ühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
	XXV Tütarlaste talvpalitu kraega				XXV Зимнее пальто для девочек с воротником	
638	Riidest 50 rbl. ja kallim	tk.	96.—	шт.	Из матер. 50 руб. и свыше	638
639	Riidest kuni 50 rbl.	„	71.—	„	„ до 50 руб.	639
640	Suurus 24—32	„	63.—	„	Размер 24—32	640
	XXVI Tütarlaste hooaja- ja suvipalitu				XXVI Пальто для девочек демисезонное и летнее	
641	Riidest 50 rbl. ja kallim	„	67.—	„	Из материала 50 руб. и свыше	641
642	Riidest kuni 50 rbl.	„	60.—	„	„ до 50 руб.	642
643	„ „ „ „ suurus 24—32	„	40.—	„	Размер 24—32	643
	XXVII Tütarlaste kostüümid				XXVII Костюмы для девочек	
644	Kalevist, suurus 38—44, riie 50 rbl. ja kallim	„	75.—	„	Сукон. размер 38—44 из матер. 50 р. и свыше	644
645	Kalevist, suurus 34—44, riie 50 rbl.	„	60.—	„	Сукон. размер 34—44 матер. до 50 р.	645
646	Kalevist, suurus 30—36	„	50.—	„	„ „ 30—36	646
	XXVIII Tööriietus				XXVIII Спецодежда (рабочие костюмы)	
647	Puuvill. riidest 10 rbl. ja kallim	„	50.—	„	Из х/бум. материи 10 руб. и свыше	647
648	Puuvill. riidest kuni 10 rbl.	„	25.—	„	„ „ до 10 руб.	648
	XXIX Voodipesu				XXIX Постельное белье	
649	Käterätikud, puuvill. riidest	„	2.—	„	Полотенца х/бум.	649
650	„ linasest riidest	„	6.—	„	„ льняные	650
651	Madratsid puuvill. riid.	„	25.—	„	Матрацы из х/бум. матер.	651
652	Padjapüürid, alumised ja pealmised	„	6.—	„	Наволочки нижние и верхние	652
653	Padjad, täidetud vatiga	„	15.—	„	Подушки набитые ватой	653
654	Tekid puuvill. riidest, vatiga, suurus 120×170	„	41.—	„	Одеяло х/бум. ватное размер 120×170	654
655	Tekid puuvill riidest, vatiga suurus 142×214	„	64.—	„	Одеяло х/бум. ватное размер 142×214	655
656	Siidtekk, suurus 118×118	„	31.—	„	Одеяло шелковое размер 118×118	656
657	„ „ 120×170	„	48.—	„	„ „ „ 120×170	657
658	„ „ 142×214	„	75.—	„	„ „ „ 142×214	658
659	Voodilina puuvill. riidest	„	15.—	„	Простыни из х/бум. матер. ординарные	659
660	Tekialused linad puuvill. riidest	„	18.—	„	Пододеяльники	660
„-a	Rinnahoidja, atlas	„	20.—	„	Бюстгалтеры шелк. (атлас) с лентами	„-a
„-b	Sukahoidja, naiste siidist	„	35.—	„	Чулкодержатели (корсеж шелковый с подвязками из шелк. резины и мет пряжками	„-b

Jrk. nr.	Toote nimetus ja lühike iseloomustus	Mõõtühik	Püsiv hind rbl. Неизменная цена в руб.	Ед. изм.	Наименование изделия и его краткая характеристика	№ по порядку
661	Hanesuled, töötletud	kg	97.—	кг.	Перья гусиные обработанные	661
662	Itaalia marmorist nimesildid 40×25×3	tk.	373.—	шт.	Именные пластинки из итальянского мрамора 40×25×3	662
663	Kanasuled, töötletud	kg	46.—	кг.	Перья куриные обработанные	663
664	Saapahari	tk.	14.—	шт.	Сапожная щетка	664
665	Kirjataht marmorist	"	3.—	"	Выдолбка букв на памятнике из мрамора	665
666	" graniidist	"	6.—	"	Выдолбка букв на памятнике из гранита	666
667	Kärbsepuünise tuub	t.tk.	60.—	т.шт.	Тубочки для мухомора	667
668	Käsihari, jõhv 80 põdsaga	tk.	20.—	шт.	Ручная щетка волосаяная 80 пучков	668
669	Liivapaber	m ²	4.—	m ²	Шлифовальная бумага	669
670	Loomade puhastamise hari 185×70× ×14 mm, 82 põdsaga	tk.	19.—	шт.	Щетка для чистки животных 185× ×70×14 мм, 82 пучка	670
671	Madratsid, puuvill, vatiga	"	200.—	"	Матрацы из х/бум. ваты	671
672	Masinahari, jõhv	"	19.—	"	Машинная щетка волосаяная	672
673	Munakast 33×33, 5×63,5 cm, 18 auguga	"	14.—	"	Ящик для упаковки яиц 33×33, 5×63,5 см. 18 отверстий	673
674	Määrdekäpp	"	2.—	"	Щетка для смазывания ботинок	674
675	Nuku sportkäru	"	31.—	"	Кукольная спортивная тачка	675
676	Nukutuba	"	43.—	"	" комната	676
677	Pesuhari 162×57×14 mm 49 põdsaga	"	12.—	"	Щетка для стирки белья 162×57× ×14 мм, 49 пучков	677
678	Punane graniit hauasammas 80×56× ×18 cm	"	3.570.—	"	Могильный намятник из красного гранита 80×56×18 см	678
679	Punane graniit hauasammas, 50× ×40×15 cm	"	1.672.—	"	Могильный памятник из красного гранита 50×40×15 см.	679
680	Põrandahari, jõhv 172 põdsaga	"	40.—	"	Щетка для пола 172 пучка	680
681	Riidehari, jõhv, 170×50×13 mm, 152 põdsaga	"	20.—	"	Платяная щетка волосаяная 170× ×50×13 мм, 152 пучка	681
682	Vasalemma marmorist nimesildid, 50×30×3	"	258.—	"	Именные пластинки из вазалемско- го мрамора 50×30×3	682
683	Värvilisest marmorist kirjutuslaua garnituur	"	677.—	"	Письменный прибор из пестрого мрамора	683
684	Värvi kotid	t.tk.	567.—	т.шт.	Внутренняя упаковка для расфа- совки красок	684
685	Ühepoolega küünehari	tk.	4.—	шт.	Щетка для ногтей, односторонняя	685
686	Õölamp	"	32.—	"	Ночная лампа	686
687	Lambihari 5"	tk.	3.—	шт.	Щетки для ламп 5"	687
688	" 10"	"	3.—	"	" " " 10"	688
689	" 15"	"	3.—	"	" " " 15"	689
690	Pudelihari	"	3.—	"	Щетка для бутылок	690
691	Küünehari kahe poolega	"	7.—	"	Щетка для ногтей, двухсторонняя	691
692	Põrandaküürimise hari	"	10.—	"	Половая щетка	692
693	Maalripintslid jõhvist, varrega	t.tk.	945.—	т.шт.	Кисти малярные из кожнск. волоса рукояткой	693
694	Sarvpintslid Ø 65	tk.	15.—	шт.	Кисти роговые Ø 65	694
695	Rõngaspintslid Ø 55	"	10.—	"	Кисти с кольцом Ø 55	695
696	" Ø 50	"	10.—	"	" " Ø 50	696
697	" Ø 35	"	6.—	"	" " Ø 35	697
698	" Ø 25	"	5.—	"	" " Ø 25	698

(I. GRONIMOV)

ENSV Ministrite Nõukogu j. a. Töõnduslike Koopere-
ratiivide Peavalitsuse Plaaniosakonna juhataja

(И. ГРОНИМОВ)

Нач-к Планово-Экономического Отдела
Главного Управления Промкооперации
при Совете Министров ЭССР

Vastutav toimetaja V. Edal

Ladumisele antud 13. I 48. Trükkimisele antud 4. III 48. Paberi kaust 61 × 86. 1/8.
Trükipoognaid 4. Arvutuspoognaid 4,7. MB 01251. Laotihedus trpg. 37.200. Tiraaz 1000.
Trükikoja tellimus nr. 137. Trükikoda „Tartu Kommunist“, Tartu, Ulikooli 21/23.

Справочник неизменных цен 1932 года. На эстонском и русском языках.
Эгоиздат „Бланкоиздательство“ Таллин.

ARM

B-1506